

# Niederschrift

der 8. Sitzung der Gemeindevertretung am Montag, den 16. November 2015 im Sicherheitszentrum in Bezau.

**Beginn:** 20:00 Uhr

**Ende:** 23:15 Uhr

Gemeindevertreter	Fraktion	anwesend	entschuldigt
Bgm. Gerhard Steurer	Bezauer Liste	✓	
Ing. Johannes Batlogg	Bezauer Liste	✓	
Ing. Hubert Kaufmann	Bezauer Liste	✓	
Dr. Markus Fink	Bezauer Liste		✓
Gottfried Winkel	Bezaubernde Demokraten	✓	
Hubert Graf	Bezauer Liste	✓	
Dipl.-Ing. Anja Bals	Bezauer Liste	✓	
Peter Greber	Bezauer Liste	✓	
Ellen Nenning	Bezauer Liste	✓	
Katharina Kaufmann	Bezauer Liste	✓	
MA Anja Natter	Bezaubernde Demokraten	✓	
Dipl.-Ing. Ralph Broger	Bezauer Liste	✓	
Josef Strolz	Bezauer Liste	✓	
Alois Meusburger	Bezauer Liste	✓	
Dipl.-Ing. Erich Reiner	Bezauer Liste	✓	
Michael Hohenegg	Bezauer Liste	✓	
Helmut Kumpusch	Bezaubernde Demokraten	✓	
Florian Sutterlüty	Bezauer Liste	✓	

Ersatzmitglieder	Fraktion	anwesend	entschuldigt
Ekkehard Liebschick		✓	

**Schriftführer:** Mathias Niederwolfsgruber

## **Tagesordnung:**

- 1. Eröffnung, Begrüßung und Feststellung der Beschlussfähigkeit**
- 2. Beschlussfassung Gebühren und Tarife 2016**
- 3. Beschlussfassung Beschäftigungsrahmenplan 2016**
- 4. Beschlussfassung Nachtragsvoranschlag 2015**
- 5. Vergabe Schneeräumung Winter 2015/2016**
- 6. Antrag auf Erteilung Abstandsnachsicht – Bauvorhaben GST-NR .163**
- 7. Antrag auf Teilabänderung des Flächenwidmungsplanes GST-NR 1732/3**

8. **Berichterstattung betreffend Umwidmungsvorhaben GST-NR .402, GST-NR 868, KG Bezau**
9. **Berichte**
10. **Genehmigung der Niederschrift der 7.Sitzung der Gemeindevertretung**
11. **Allfälliges**

## **Beschlussfassungen:**

### **1. Eröffnung, Begrüßung und Feststellung der Beschlussfähigkeit**

Der Bürgermeister begrüßt die Gemeindevertreter sowie die anwesenden Zuhörerinnen und Zuhörer und gibt die Entschuldigung bekannt. Der Vorsitzende stellt die ordnungsgemäße Einberufung und die Beschlussfähigkeit fest und eröffnet die 8. Sitzung der Gemeindevertretung.

Der Vorsitzende lädt die Gemeindevertretung zu einer Schweigeminute zum Gedenken an die Opfer des Anschlages in Paris ein.

Der Vorsitzende berichtet, dass auf der Einladung der TOP „Allfälliges“ versehentlich als 7. TOP und nicht als 11. TOP nummeriert wurde.

**Wortmeldungen:** Gottfried Winkel

**Bgm. Gerhard Steurer stellt den Antrag, den TOP 8 von „Antrag auf Umwidmung – GST-NR .402, GST-NR 868, KG Bezau“ auf „Berichterstattung betreffend Umwidmungsvorhaben GST-NR .402, GST-NR 868, KG Bezau“ zu ändern.**

**Der Antrag wird einstimmig angenommen.**

### **2. Beschlussfassung Gebühren und Tarife 2016**

Ein Vorschlag für die Gebühren und Tarife für das Jahr 2016 wird der Gemeindevertretung zur Kenntnis gebracht. Die Tarife wurden überwiegend entsprechend der Indexerhöhung angepasst und zum Teil gerundet. Der Berechnung für Wasserbezugsgebühren, Kanalbenützungsgebühren sowie Müllgebühren liegen aktuelle Kalkulationen zu Grunde.

**Wortmeldungen:** Gottfried Winkel, Peter Greber, Hubert Kaufmann, Gerhard Steurer, Alois Meusburger, Katharina Kaufmann, Erich Reiner, Michael Hoheneegg, Johannes Batlogg,

**Gottfried Winkel stellt den Antrag, die Wasserbezugsgebühren und die Kanalbenützungsgebühren wie im Jahr 2015 zu belassen.**

**Der Antrag wird mit 16:2 Stimmen (Gottfried Winkel, Anja Natter) abgelehnt.**

**Bgm. Gerhard Steurer stellt den Antrag, die restlichen Gebühren und Tarife 2016 in besprochener Höhe zu beschließen.**

**Dieser Antrag wird einstimmig angenommen.**

### **3. Beschlussfassung Beschäftigungsrahmenplan 2016**

Der Beschäftigungsrahmenplan 2016 wurde bereits vor der Sitzung an die Gemeindevertreter übermittelt und wird vom Vorsitzenden erläutert.

**Wortmeldungen:** Gottfried Winkel, Erich Reiner

**Bgm. Gerhard Steurer stellt den Antrag, den Beschäftigungsrahmenplan 2016 in der vorliegenden Form zu genehmigen.**

**Dieser Antrag wird einstimmig angenommen.**

### **4. Beschlussfassung Nachtragsvoranschlag 2015**

Der 1. Nachtragsvoranschlag 2015 sowie die Stellungnahme des Gemeindevorstandes wurden den Gemeindevertretern bereits zugeschickt. Die einzelnen Positionen des Nachtragsvoranschlages werden vom Vorsitzenden verlesen und vom Gemeindegassier erläutert.

Der Nachtragsvoranschlag ist notwendig, da zum einen bei einzelnen Ansätzen Mehrausgaben notwendig sind. Zum anderen soll noch für das Jahr 2015 ein Budget für geplante Grundstückskäufe samt Nebenkosten vorgesehen werden.

**Wortmeldungen:** Gottfried Winkel, Gerhard Steurer, Ellen Nanning, Helmut Kumppusch, Erich Reiner, Michael Hohenegg

**Bgm. Gerhard Steurer stellt den Antrag, den 1. Nachtragsvoranschlag in vorliegender Form zu genehmigen.**

**Der Antrag wird einstimmig angenommen.**

### **5. Vergabe Schneeräumung Winter 2015/2016**

Für die Vergabe der Schneeräumung 2015/2016 liegt ein Angebot der Fa. Günter Wouk, sowie vom Maschinenring Bregenzerwald vor. Die Preise werden vom Vorsitzenden bekannt gegeben. Eine Direktvergabe gemäß § 41 Bundesvergabegesetz ist möglich. Aufgrund der Höhe des Auftragswertes fällt die Vergabe in den Zuständigkeitsbereich der Gemeindevertretung.

Die Gemeindevertretung ist der Ansicht, dass im kommenden Jahr über eine längerfristige Vergabe diskutiert werden soll.

**Wortmeldungen:** Alois Meusburger, Hubert Kaufmann, Michael Hohenegg, Johannes Batlogg

**Bgm. Gerhard Steurer stellt den Antrag, die Schneeräumung 2015/2016 zu den angebotenen Preisen an den Billigstbieter, Fa. Günter Wouk, zu vergeben.**

**Dieser Antrag wird einstimmig angenommen.**

## **6. Antrag auf Erteilung Abstandsnachsicht – Bauvorhaben GST-NR .163**

Die Geschwister Fink haben bei der Marktgemeinde Bezau einen Vorentwurf zum Umbau des bestehenden Wohngebäudes auf der Liegenschaft GST-NR .163, KG Bezau, zur baubehördlichen Prüfung eingereicht.

Johannes Batlogg erläutert die vorliegenden Unterlagen. Die Gemeindevertretung soll über die Erteilung einer Abstandsnachsicht gegenüber GST-NR 2996, KG Bezau, („Viehgasse“) abstimmen.

**Wortmeldungen:** Ekkehard Liebschick, Gerhard Steurer, Johannes Batlogg

**Bgm. Gerhard Steurer stellt den Antrag, die Abstandsf lächen vom öffentlichen Gut GST-NR 2996, KG Bezau, gegenüber GST-NR .163, KG Bezau, zu genehmigen.**

**Der Antrag wird einstimmig (Anja Bals enthält sich aufgrund von Befangenheit der Stimme) angenommen.**

## **7. Antrag auf Teilabänderung des Flächenwidmungsplanes GST-NR 1732/3**

Der Vorsitzende erläutert den Sachverhalt und geht chronologisch auf die Sitzungen ein, in denen die beantragte Umwidmung von Herrn Konrad Albrecht behandelt wurde. Eine Bebauung einer gewidmeten Teilfläche aus 1732/3 in erster Baureihe wäre möglich.

**In der anschließenden Diskussion melden sich folgende Gemeindevertreter zu Wort:** Gottfried Winkel, Erich Reiner, Gerhard Steurer, Anja Bals, Alois Meusburger, Ekkehard Liebschick, Hubert Graf, Ralph Broger, Hubert Kaufmann, Helmut Kumpusch, Katharina Kaufmann, Michael Hohenegg, Johannes Batlogg, Anja Natter, Josef Strolz

**Bgm. Gerhard Steurer stellt den Antrag, eine Teilfläche aus GST-NR 1732/3, KG Bezau, lt. vorliegendem Lageplan in 2. Baureihe von Freifläche Landwirtschaft auf Baufläche Mischgebiet umzuwidmen.**

**Der Antrag wird mit 16:2 Stimmen (Anja Natter, Gottfried Winkel) abgelehnt.**

## **8. Berichterstattung betreffend Umwidmungsvorhaben – GST-NR .402, GST-NR 868, KG Bezau**

Der Vorsitzende berichtet über die in den vergangenen Wochen stattgefundenen Besprechungen bzgl. dem Umwidmungsvorhaben betreffend das Bauvorhaben von Dr. Josef Schwarzmann.

**Es folgt eine Diskussion bzgl. der gegenwärtig geltenden Vertragsraumordnung:** Gottfried Winkel, Gerhard Steurer, Josef Strolz, Helmut Kumpusch, Hubert Kaufmann, Ralph Broger, Katharina Kaufmann, Erich Reiner, Ekkehard Liebschick, Peter Greber, Alois Meusburger

Die Vertragsraumordnung soll ehestmöglich erneut behandelt bzw. überarbeitet und angepasst werden.

**Es erfolgt kein Beschluss.**

## 9. Berichte

Der Vorsitzende geht zusammenfassend auf einzelne Berichte ein.

### **Versammlungen**

	<b>Datum</b>	<b>Ort</b>
JHV Chorgemeinschaft St. Jodok	07.10.2015	HS Bezau
JHV Regionalplanungsgemeinschaft VlbG.	08.10.2015	Dornbirn
Gründungsversammlung Waldverein Hinterbregenzerwald	23.10.2015	Mellau
JHV LJ BRW	06.11.2015	Sennerei Alpenkäse
93. GV Bürgermusik Bezau	07.11.2015	Probelokal
VlbG. Gemeindetag in Koblach	13.11.2015	Gemeindesaal Koblach

### **Sitzungen**

Vorstand	08.10.2015	Gemeindeamt
Vorstand	13.10.2015	Gemeindeamt
Bauausschuss	13.10.2015	Gemeindeamt
Vorstand	21.10.2015	Gemeindeamt
JHV Faschnatzunft Bezau	23.10.2015	Katrina
Besprechung Caremanagement	27.10.2015	Sozialzentrum
6. Vorstandssitzung	28.10.2015	Gemeindeamt
Gemeindeverband - Betreutes Wohnen	03.11.2015	Sozialzentrum
Vorstandssitzung REGIO	05.11.2015	Impulszentrum Egg
7. Vorstandssitzung	09.11.2015	Gemeindeamt
6. Sitzung Bauausschuss	11.11.2015	Gemeindeamt

### **Besprechungen/Verhandlungen**

ISK, Einarbeitung Vorschläge Bürgerversammlung	06.10.2015	Gemeindeamt
Vorstellung Straßenbeleuchtungskonzept VKW	07.10.2015	Gemeindeamt
WITUS Bgm. - Besprechung Projekt "engagiert sein",	14.10.2015	Gemeindeamt
Baurechtsordnung, Ing. Falch, Vorstand	04.11.2015	Gemeindeamt

### **Veranstaltungen**

Infoveranstaltung Stellungspflichtige	07.10.2015	Feuerwehrhaus Bizau
Preisverleihung Handwerk & Form	09.10.2015	Andelsbuch
Gallomat	10.10.2015	Bezau
Erntedankfest,	15.10.2015	Wirtschaftsschulen
Flüchtlinge und Integration	21.10.2015	VS Egg
Kameradschaftsabend der Feuerwehr	24.10.2015	Sonne Bezau
Bauernball Viehzuchtverein	30.10.2015	Bezeggsaal
6.Vernetzungstreffen - Unfallprävention Gemeinden	04.11.2015	Rathaus Dornbirn
Sicherheit für Senioren	11.11.2015	Sicherheitszentrum

### **Verständigungen der BH Bregenz**

Gewerbeeintrag, Goran Bajic, Personenbetreuung, Bezegg 227	25.09.2015
Betriebsverlegung, Agnes Mark, Personenbetreuung Bezegg 400	12.10.2015
Gewerbelöschung, Christiane Azwanger, Pelzrain 453	30.10.2015

Anja Natter berichtet von der Sozialausschusssitzung. Michael Hohenegg berichtet von der Ausschusssitzung „Nachhaltige Entwicklung“. Johannes Batlogg berichtet von den zwei vergangenen Bauausschusssitzungen. Anja Bals berichtet von der Sitzung des Kulturausschusses. Es soll bis Ende des Jahres ein Leitbild ausgearbeitet werden. Bgm. Gerhard Steurer berichtet abschließend von der Sitzung mit ISK.

## **10. Genehmigung der Niederschrift der 7.Sitzung der Gemeindevertretung**

Gottfried Winkel weist darauf hin, dass grundsätzlich nach der Tagesordnung das Wort „Beschlussfassung“ eingefügt werden sollte.

**Gottfried Winkel stellt folgenden Antrag:** „Die Gemeindevertretung beschließt, die Genehmigung der Niederschrift der 7. Gemeindevertretungssitzung zu vertragen, damit die unrichtigen Formulierungen im Protokoll zwischen dem Bürgermeister, dem Schriftführer und Gottfried Winkel anhand des Tonbandprotokolls bis zur nächsten Gemeindevertretungssitzung besprochen werden können. Nur ein Beispiel unter Allfälliges: *Gottfried Winkel äußert sich zu seiner Aufsichtsbeschwerde vom 11. August: er möchte damit den aus seiner Sicht „Blödsinn hinsichtlich der Beschlüsse“ aufzeigen, die in den Gemeindevertretungssitzungen beschlossen werden.* Gottfried Winkel hat mit der Aufsichtsbeschwerde vom 11.08. auf den Widerspruch hingewiesen, wenn in einer nicht öffentlichen Gemeindevertretungssitzung bei einem Grundgeschäft nicht nur die Beratung, sondern auch die Beschlussfassung vertraulich ist und dieser Beschluss dann vom Bürgermeister in einer öffentlichen Sitzung bekannt gegeben wird. Er hat nicht gesagt, dass die Gemeindevertretung blödsinnige Beschlüsse fasst.“

Der Antrag wird mit 16:2 Stimmen (Anja Natter, Gottfried Winkel) abgelehnt.

Der Bürgermeister stellt den Antrag, die Niederschrift der 7. Gemeindevertretungssitzung in der vorliegenden Form zu genehmigen.

Der Antrag wird mit 16:2 Stimmen (Anja Natter, Gottfried Winkel) angenommen.

## **11. Allfälliges**

### 11.1

Bgm. Gerhard Steurer gratuliert Mathias Niederwolfgruber zum bestandenen Verwaltungslehrgang.

### 11.2

Bgm. Gerhard Steurer berichtet, dass das Projekt „Ortskernbetrachtung“ von LEADER genehmigt wurde.

### 11.3

Bgm. Gerhard Steurer erkundigt sich bei den Gemeindevertretern, ob alle die per E-Mail versendeten Unterlagen betreffend der Ausschüsse erhalten haben. Er bittet diejenigen, die es nicht erhalten haben, eine Nachricht zu senden, um die Unterlagen nochmals zu übermitteln.

### 11.4

Bgm. Gerhard Steurer informiert die Gemeindevertretung über die Veranstaltungsreihe „Fit für die Politik“.

### 11.5

Bgm. Gerhard Steurer informiert die Gemeindevertretung über die Antwort der Volksanwältin zur Beschwerde von Gottfried Winkel betreffend die Zustimmungserklärung zur Übermittlung der Sitzungseinladungen an die Gemeindevertreter per E-Mail. Der Akt wurde mit dem Vermerk geschlossen, dass kein Missstand in der Gemeindeverwaltung festgestellt werden konnte.

### 11.6

Bgm. Gerhard Steurer informiert die Gemeindevertretung über den 43. Alpencup Ende Jänner 2016 in Garmisch. Er bittet interessierte Gemeindevertreter sich bei ihm anzumelden.

### 11.7

Bgm. Gerhard Steurer informiert die Gemeindevertretung über die weitere Vorgehensweise zur Budgeterstellung für das Jahr 2016.

### 11.8

Gottfried Winkel: Bgm. Gerhard Steurer habe in der letzten Sitzung den Rücktritt von Roman Moosbrugger bekannt gegeben. Der Rücktritt sei jedoch nicht wirksam, da nur durch die persönliche Übergabe der Verzichtserklärung an den Bürgermeister der Austritt wirksam werde. Dies sei nicht erfolgt, da Roman Moosbrugger lediglich ein E-Mail an den Gemeindegeschäftsführer geschickt habe.

### 11.9

Gottfried Winkel: Er habe in der Gemeindevertretungssitzung am 7.09.15 Folgendes berichtet: die Gemeinde habe für die Grundzusammenlegung Pelzrain von Helene Gmeiner einen Grund gekauft, der dieser jedoch gar nicht gehört habe. In der Niederschrift stand dann nur „Abwicklung Grundzusammenlegung Pelzrain – Grundkauf Marktgemeinde“. Er bittet um vollständige Protokollierung.

### 11.10

Gottfried Winkel schlägt vor, dass beim Cafe Natter ein Fußgängerübergang eingerichtet wird.

### 11.11

Josef Strolz informiert die Gemeindevertretung über das Konzert „adventzeit“ am 6. Dezember 2015 um 17:00 Uhr in der Pfarrkirche Bezau. Es wurden Flyer an die Gemeindevertretung ausgeteilt.

11.12

Bgm. Gerhard Steurer berichtet über die Sitzung bzgl. der Bewirtung auf Baumgarten – 18 Personen haben sich zur Bewirtung bereit erklärt. Der Umsatz kommt dem Krankenpflegeverein zu Gute.

11.13

Michael Hohenegg lädt alle Gemeindevertreter zur Jahreshauptversammlung des Familienverbandes am Dienstag, 17.11.2015 um 20:00 im Sicherheitszentrum ein.

Der Vorsitzende schließt die Sitzung um 23:15 Uhr.

.....  
Der Schriftführer: Mathias Niederwolfgruber

.....  
Der Bürgermeister: Gerhard Steurer